

# 4

2012.Apr.No.1250

広報

# みなま

あなたとまちをつなぐ



つながる 日本

Proud!  
Japan

## CONTENTS\_目次

- |    |             |    |                      |
|----|-------------|----|----------------------|
| 02 | 市長コラム「春夏秋冬」 | 19 | ミミヨリ!!               |
| 03 | 特集「施政方針&予算」 | 20 | 暮らしの情報               |
| 08 | 市政ニュース      | 24 | 24年度イベント&スポーツ行事予定    |
| 10 | まちのわだい      | 26 | 水俣にこの人あり             |
| 12 | 窓口からお知らせです  |    | 「ALT アンドレアさんとレーガンさん」 |
| 18 | エコライフのススメ   |    |                      |





## 春夏秋冬

水俣市長

宮本 勝樹

白木蓮の花が、今年もまた至極あたりまえのように清楚な姿をみせています。決まってこの時期に咲く不思議さにも心をうばわれます。

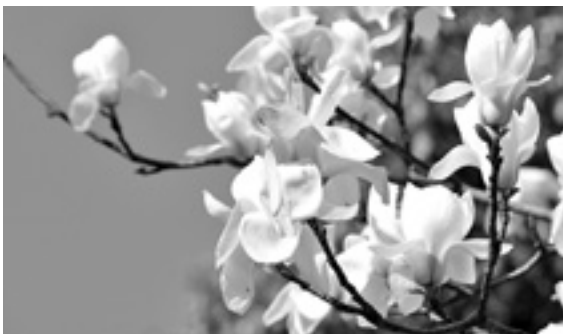
そんな中、多くの卒業生が新たに旅立ちをしました。私もいくつかの卒業式に参加させていただきました。統制のとれた動き、清々しい返事など、明るい未来を予感させるのに十分すぎるほどの子どもたちの動きです。

ある中学校では、校長先生から卒業証書を受け取った生徒が、保護者席の方へ行き、そこで待ちうけておられる保護者の方へ、その卒業証書を感謝をこめて渡します。生徒の卒業証書でもあり、保護者の卒業証書でもあるのです。双方でかちとった卒業証書です。照れくさそうに渡す生徒、涙ながらに受けとる保護者。一枚の卒業証書がこんなにも重く、快いものとして受け止められているのだと思いました。

また、ある施設のこんな卒園式もありました。園長先生の、こんな挨拶ではじまりました。「ここにいる子どもたちは、誰一人として、この施設を希望してきた子どもはおりません。一人一人が経験してきたこれまでの生活は、私たちにもわからないくらい厳しいものだったと思います。でも、今それを乗り越えての旅立ちです…」

保護者の方は誰もおられない卒園式です。これまでの苦勞を感じさせない表情が、胸をしめつけます。一度きりの人生、それぞれの道をしっかり歩いてほしいものです。

白木蓮からバトンを受けて、今、まさに“咲かんとすなり桜花”が目前です。



## 今月の表紙



### 春の湯出川

湯出小学校の近くにある清音橋からの風景です。川沿いの菜の花に加えて、桜も咲き始めました。桜も川面も春の日差しに輝き、川の流れの清らかな音とともに、春の訪れを告げています。

【3月26日撮影】

ほっと  
ショット



### 消防士タスキリレー

東日本大震災復興を支援する消防士有志が鹿児島市から宮城県石巻市まで約3カ月にわたるタスキをつなぐ。3月17日、鹿児島県出水市から水俣入りし、タスキを受け取った水俣の消防士たちが被災地への思いを込めながら、雨の中を走りました。



水俣市役所は、環境管理の国際規格「ISO14001」を自己宣言しています。市役所では再生紙を使用、両面印刷で枚数を抑制し、その後リサイクルしています。「広報みなまた」に使用している紙もリサイクルできます。各家庭や事業所などでもご協力をお願いします。

特集

# 施政方針&予算

## みなまたのまちづくり



### 平成24年度施政方針・当初予算

水俣市議会定例会が2月24日に開会し、その冒頭で宮本市長が、平成24年度施政方針演説を行いました。

施政方針は、市長の市政運営の方向性を示すものです。

また、平成24年度当初予算案が3月14日に議決されました。

今回は、施政方針演説の抜粋と、当初予算の規模や主な施策をお知らせします。

**水俣で暮らせる喜びを  
実感できるまちづくり**

平成24年度施政方針(抜粋)

【はじめに・基本方針】

昨年3月に発生した東日本大震災は、多くの尊い人命を奪い、加えて原子力発電所の損壊により、私たちを悲しみのどん底に陥れました。このことは、日本国民の生活に大きな影響を与えることはもとより、一人一人の生き方や環境を守ることの大切さも考えさせられる大惨事でありました。

水俣病を経験した本市としましては、一刻も早い被災地の復興と放射能に関する風評被害の払拭等を切望するとともに、本市が被災地をはじめとする日本の地域再生のモデルとなるよう、環境行政に更に磨きをかけなくてはなりません。

昨年3月に選ばれた日本で唯一の「環境首都」として、命と環境を根底にすえ、環境を軸にした経済活性化や雇用創出を図り、市民の誰もが安心・安全な暮らしを送ることのできる豊かな市民生活の実現を目指さなくてはなりません。

これまで自然エネルギー分野、観光振興に伴う施設の整備などを行ってきていますが、平成24年度はそのうえに立って、これまでの環境まちづくり研究会の提言や各円卓会議での市民を交えて検討してきた事項を、市民と一体となって実現する年だと思っております。

子どもからお年寄りまで、水俣で暮らせるよるこびを実感できるまちづくりを進めてまいります。

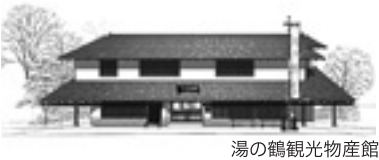
【主要事業】

1 地域経済の元気づくり

- 地元企業の支援
  - ・新たに産業支援センターを開設し、企業を支援
  - ・新たな融資制度や起業化のための助成制度などを整備
  - ・水保産業団地内を再生可能エネルギーによりゼロカーボン化
  - ・需要エネルギーの最適化など、企業経営の安定化や省力化につながる施策を実施

- 企業誘致
  - ・企業誘致戦略を立て、県や市内企業との情報交換を密にし、積極的な訪問活動を展開
  - ・レアメタルリサイクルの南九州における中間処理の拠点化・広域化、竹のバイオエタノールの事業化に向け取り組みを推進

- 観光の振興
  - ・観光キャンペーンの開催、観光情報誌などの媒体を利用した宣伝広報
  - ・出水市と協議会を立ち上げ、共同での取り組みを推進
  - ・「湯の鶴観光物産



湯の鶴観光物産館

館」のPR、湯の鶴温泉保健センターおよび周辺整備の基本計画策定

- 商業の振興
  - ・ミニバラ園など市内各所にバラを設置し、「バラのまち水保」づくりを推進
  - ・宿泊客向けの飲食店マップや情報誌を作成し、商店街の魅力を発信

2 水保病問題の解決と環境モデル都市の推進

- 水保病問題の解決
  - ・被害者のあたら限りの救済がなされるよう、国・県と連携し救済申請の周知・広報に努める
  - ・明水園の医療とリハビリテーション・日常生活支援などサービスの継続、向上

- 環境モデル都市の推進
  - ・環境モデル都市推進委員会や円卓会議を通じて協働を進め、実践につなげる
  - ・太陽エネルギー利用設備やエコ住宅建築の補助事業など、環境と経済が調和した、日本の環境首都「みなまた」にふさわしい環境のまちづくりに取り組む
  - ・みなまた環境大学は、JNC株式会社への支援によりカリキュラ

3 農林水産業の振興

ムを充実  
 ・高等教育・研究機関（環境大学）の立地検討は、実現可能な機関の形態などを絞り込み、具体的な施策の実現に向けた取り組みを進める

- 農業振興
  - ・基幹作物のさらなる生産振興や品質の向上のため、施設整備などを支援
  - ・安心・安全を基本とした農作物「環境首都ブランド」の確立
  - ・高齢化や担い手不足、耕作放棄地など「人と農地の問題」に対する地域の実情に応じた支援

- 水産業振興
  - ・種苗放流事業による栽培漁業の確立、豊かな魚場づくり、海藻の森構想の支援
  - ・平成25年度予定の「全国豊かな海づくり大会」のプレイベントなどを開催

- 林業振興
  - ・国、県の補助事業を活用した間伐などの活用推進
  - ・水保市産材の活用への住宅補助制度による木材の販路拡大

4 医療・福祉の充実

- 総合医療センター
  - ・「地域医療支援病院」の指定を受け、地域医療の中核的病院としての役割は重要性を増している

- 周辺の医療福祉分野の集積地域として、経済振興や雇用確保に寄与
  - ・今後も、医療・保健・福祉の各機関と連携を図り、良質な医療サービスを提供する
  - ・西館の建て替えは、平成24年度中に本体部分が完成、25年度にかけて周辺施設を整備予定



総合医療センター完成イメージ



●福祉

・介護予防「まちかど健康塾」の充実、認知症予防教室を新たに開催

・障がい者が自立し、生きがいを持って安心して暮らすことのできるよう、地域での支えあいを高める

●子育て支援

・ファミリーサポートセンターの利用促進、療育相談事業の推進

・保育園、学童クラブなどと連携した子育て環境の充実や虐待防止

●健康づくり

・生活習慣病予防の健診の充実、医療機関との連携による重症化予防の強化

5 暮らしやすい生活づくり

●教育

・学校図書館活用教育推進モデル校の指定による学習指導の研究・推進

・学力向上プロジェクト、小学校の放課後補充教室などにより、児童生徒の学力向上と学校教育の質の向上に努める

・地域が学校を支援する「学校支援地域本部」、保護者や地域住民などが学校運営に参画するコミ

ユニティスクールを推進

・エコ改修工事が完了した第一中学校を教材として子どもたちや地域住民の環境教育を推進

・青少年の育成のため、「水俣市元気が出るまちづくり子ども議会」を開催



●文化・スポーツ振興

・市指定史跡・水俣城跡の保存整備のための計画策定に着手

・平成25年の徳富蘇峰の生誕150年に向けて、記念事業の準備に着手



名誉市民・徳富蘇峰

・自主文化事業では、住民と一緒に作り上げる住民参加型の公演を開催

・日本一の読書のまちづくりについては、「第2回みなまた環境絵本大賞」出版事業の実施、読書活動を推進

・市民の健康づくりのための市民スポーツ大会の開催、ニュー

スポーツの普及推進

●生活環境の整備

・市民生活に密着した交通体系の必要な見直し

・温泉街への乗合タクシー事業の充実、肥薩おれんじ鉄道の車両改造など観光振興を考慮した交通体系の整備

・公共下水道事業は、増大した施設に係るコスト削減と効率的な運転管理を実施

・市街地の低地に、浸水対策の面整備を計画的に実施

・東部地区や久木野地区の簡易水道統合整備事業に着手

・湯の尻地区4カ所の公園を再整備、市内各所に四季折々の花を植える実証実験を実施

・自治会の住民主体のまちづくりのため、水俣市がまだ自治会支援事業を推進

・東日本大震災を踏まえた、さらなる防災体制の確立、消防施設の充実、自主防災組織の活性化

6 行財政改革

・経営意識と危機意識を持って、簡素で効率的かつ機能的な行政運営を推進

・計画的な組織の見直し、人事評価制度、新地方公会計制度の導入に向けて取り組む

【終わりに】

これからも、市民の声を聴き、市民のお力をお借りしながら、全力で豊かさの実感できる市政運営にあたらせていただきます。市民の皆さまのご理解・ご支援をお願いいたします。



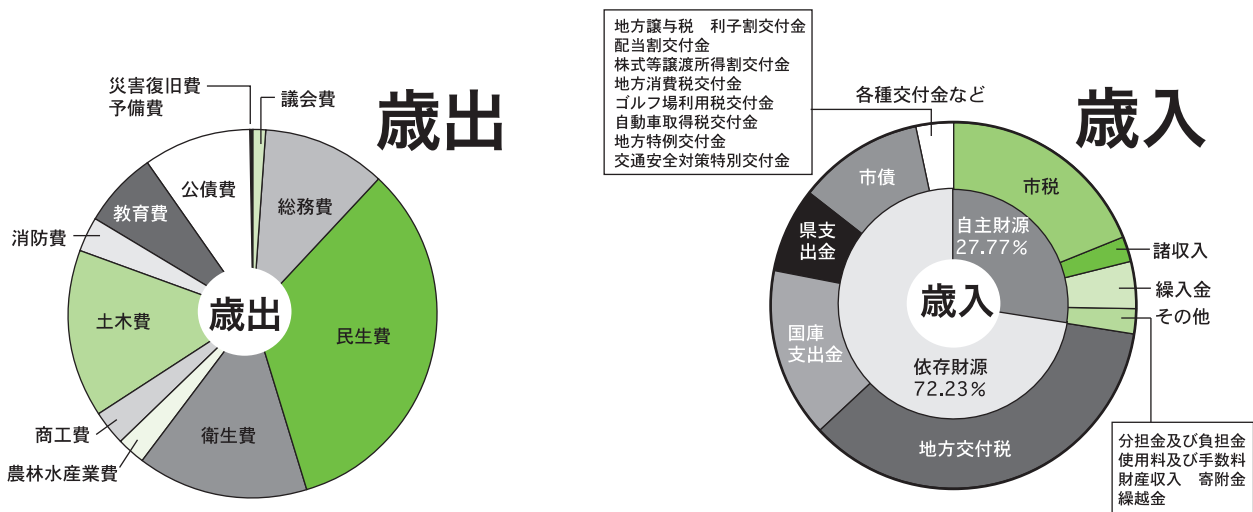


## 平成24年度 水俣市の一般会計予算は141億1,236万円

先の3月定例会市議会で一般会計当初予算が可決されました。対前年度比で5億5163万4千円、率にして約4%の増加となっています。

今回の予算編成にあたっては、日本で唯一の「環境首都」として、環境を軸とした経済活性化と雇用創出を図りつつ、「環境で飯が食える」まちづくりに

目に見える形で取り組むこと、市民とともに汗をかき、着実かつスピーディーに事業を推進すること、地域経済の活性化に積極的に取り組むことを念頭に置き、既存事業の見直しと新規事業の検討を行いました。



【歳出】

項目	予算額 (千円)	構成比 (%)
議会費	166,049	1.18
総務費	1,532,345	10.86
民生費	4,728,042	33.50
衛生費	2,090,814	14.81
農林水産業費	372,319	2.64
商工費	413,477	2.93
土木費	2,102,413	14.90
消防費	428,106	3.03
教育費	934,967	6.62
公債費	1,328,803	9.42
災害復旧費	23	0.00
予備費	15,000	0.11
<b>歳出合計</b>	<b>14,112,358</b>	<b>100.00</b>

【歳入】

項目	予算額 (千円)	構成比 (%)
市税	2,666,731	18.90
諸収入	328,491	2.33
繰入金	580,281	4.11
分担金及び負担金	151,415	1.07
使用料及び手数料	170,566	1.21
財産収入	21,631	0.15
寄附金	53	0.00
繰越金	1	0.00
<b>計</b>	<b>3,919,169</b>	<b>27.77</b>
地方交付税	5,000,000	35.43
国庫支出金	2,096,970	14.86
県支出金	1,081,065	7.66
市債	1,554,500	11.01
地方譲与税	112,001	0.79
利子割交付金	7,000	0.05
配当割交付金	2,000	0.01
株式等譲渡所得割交付金	1,000	0.01
地方消費税交付金	270,000	1.91
ゴルフ場利用税交付金	5,000	0.04
自動車取得税交付金	15,000	0.11
地方特例交付金	45,000	0.32
交通安全対策特別交付金	3,653	0.03
<b>計</b>	<b>10,193,189</b>	<b>72.23</b>
<b>歳入合計</b>	<b>14,112,358</b>	<b>100.00</b>

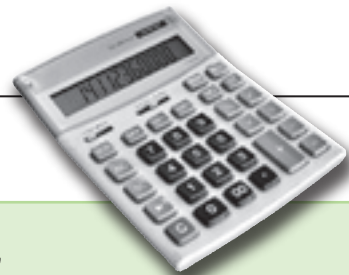


# 市民1人に使われるお金は 516,785円

※一般会計予算額を平成24年2月末の人口27,308人で割った額です

<b>総務費</b> 選挙・戸籍・徴税・まちづくりなどに	<b>56,113円</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>★自治会などの地域づくり活動を支援します</li> <li>★公共交通体系全体の再検討を行います</li> <li>★自転車のまちづくりを推進します</li> </ul>
<b>民生費</b> 高齢者・障がい者・児童の福祉などに	<b>173,138円</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>★療育、ファミリーサポートなど、子育て環境の充実を図ります</li> <li>★新体系移行の整備など、障がい者の自立支援を促進します</li> <li>★成年後見センター設置に向けた準備を進めます</li> </ul>
<b>衛生費</b> 環境保全・公害対策・保健衛生などに	<b>76,564円</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>★地域医療を担う総合医療センターの施設整備に協力します</li> <li>★環境首都として、環境配慮の取り組みをさらに推進します</li> <li>★水俣病資料館20周年記念事業を実施します</li> </ul>
<b>農林水産業費</b> 農林水産業の振興のために	<b>13,634円</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>★全国豊かな海づくり大会の開催に向け、体制を強化します</li> <li>★有害鳥獣(イノシシなど)の駆除を強化します</li> <li>★クマモト・オイスターの養殖試験事業に本格着手します</li> </ul>
<b>商工費</b> 商工業の振興のために	<b>15,141円</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>★湯の鶴観光物産館の開業や、各種キャンペーンを実施します</li> <li>★環境首都と産業振興の連携を図ります</li> <li>★産業支援センターを開設して、企業支援の強化を図ります</li> </ul>
<b>土木費</b> 道路・公園・住宅の整備などに	<b>76,989円</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>★市営白浜団地の建て替えを完了します</li> <li>★湯之児公園など4カ所の公園を整備します</li> <li>★江南橋・古城線の踏切を改良します</li> </ul>
<b>消防費</b> 消防活動・防災などに	<b>15,677円</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>★消防団活動を支援します</li> <li>★消防車両の更新、施設整備の充実を進めます</li> <li>★自主防災活動を支援します</li> </ul>
<b>教育費</b> 教育・スポーツ振興・文化財保護などに	<b>34,238円</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>★学校図書館やエコ改修校舎を活用した学校教育を実施します</li> <li>★環境絵本の出版や童話教室などを行い、読書活動を推進します</li> <li>★住民参加型の公演を開催し、文化活動の活性化を図ります</li> </ul>
<b>公債費</b> 借入金の返済のために	<b>48,660円</b>	

※このほかに議会費6,081円、予備費549円、災害復旧費1円があります



## 一般会計以外の予算の状況

### 特別会計 / 94億9,173万円

会計区分	予算額
国民健康保険事業	45億6,758万円
後期高齢者医療	3億9,337万円
介護保険	31億6,674万円
公共下水道事業	13億6,404万円

### 企業会計 / 98億7,564万円

会計区分	予算額
水道事業(収益的支出)	3億4,625万円
(資本的支出)	2億7,430万円
病院事業(収益的支出)	64億7,691万円
(資本的支出)	27億7,818万円

## 用語の解説

- 一般会計** 市の行政運営の基本的な経費を計上している会計。
- 特別会計** 特定の歳入歳出を一般のものと区別して、処理するための会計。国民健康保険特別会計や介護保険事業特別会計のように、法律で設置義務があるものと、条例制定で設置できるものがあります。
- 企業会計** 市町村が企業として経営する事業を管理する会計の総称。水俣市は、病院事業会計や水道事業会計があります。
- 自主財源** 市税など、市が自主的に収入できる財源。
- 依存財源** 地方交付税など、国や県から交付されるもの。



# 市政 ニュース

## 病院の機能強化を図る

医療センター西館建て替え起工式

総合医療センター西館建て替えなどの増改築工事起工式が3月16日に行われました。

新西館は、鉄筋コンクリート造7階建て約9千㎡で、1階を救急センターや化学療法センター、2階を検査部門、3～5階が各病棟など。この工事で救急指定病院、災害拠点病院としての機能強化を図り、耐震基準も満たします。平成25年2月の新西館建設後、旧館解体などが予定されています。



▲起工式で鍬入れを行う坂本不出夫院長

## 環境にやさしい水供給を

第一水源地太陽光発電システム

第一水源地(古城)に太陽光発電システムが完成し3月14日、通電式が行われました。敷地内に太陽電池パネル420枚を設置、自治体では県内最大規模の約100kWの発電が可能です。太陽光発電を併用することで、年間使用電力のおよそ4分の1が賄え、前年比約25%の二酸化炭素排出量削減を見込んでいます。余剰電力は電力会社へ売電、環境にやさしい水供給に努めます。



▲太陽電池パネルの前での通電式

## 環境のまちづくりプラン報告

第3回合同会議

市は、環境のまちづくりについて市民と行政、有識者などで話し合う「第3回合同会議」を3月4日、もやい館で開きました。

テーマごとに分かれた5つの円卓会議から、これまで積み重ねた議論の成果や実施に向けたプロジェクトが報告されました。

円卓会議は今後も活動を続け、実現可能なプランから事業化し、環境のまちづくりをさらに進めていくこととしています。



## 心豊かな詩との出会い

淵上毛銭講演会

淵上毛銭を顕彰する会が3月3日、市公民館で講演会「毛銭はいつも新しい」を開催しました。水俣の皆さんに、毛銭のことをもっと知ってもらいたいとの思いで開催したもので、約50人が来場。毛銭詩集編集者・前山光則さんの講演や詩の朗読に耳を傾けました。

講演後は同会会員の柏木敏治さんが、毛銭の詩に曲をつけた歌を披露し、会場は和やかな空気に包まれていました。



▲毛銭詩集編集者・前山光則さんの講演

## 環境保全の大切さを学ぶ

みなまた環境塾・3期生修了式

水俣市と熊本大学が平成19年から共同で開く「みなまた環境塾」の3期生成果発表会が3月10日、みなまた環境テクノセンターで行われました。省エネルギーや金属リサイクル、水質分析など5つのテーマに分かれて研究した内容をそれぞれ発表しました。

3月24日には修了式が行われ、3期生13人が修了証を受け取りました。今後、環境保全の担い手としての活動が期待されます。



▲成果を発表する塾生

## 紙パックリサイクルで環境教育

エコタウン協議会表彰・ふたば幼稚園

みなまたエコタウンの企画企業などをつくる「みなまたエコタウン協議会」が3月7日、ふたば幼稚園に表彰状を贈りました。

これは、牛乳パックの回収活動などに積極的に取り組む団体や施設を表彰するもので今回で5回目。回収された牛乳パックからできたリサイクルトイレットペーパーを贈呈するなど、目に見えるリサイクル活動で環境にやさしい暮らしを推進しています。



▲園児たちにリサイクルトイレットペーパーの贈呈





## 水俣にもっと来てほしいモン

九州新幹線全線開業1周年記念イベント&花嫁ショー



九州新幹線が全線開業して3月12日で1周年を迎え、新水俣駅を会場に3月19日、記念イベントや物産展が開かれました。新幹線ホームでは、熊本サプライズキャラクターの「くまモン」が一日駅長として登場。初野保育園児たちが手づくりの手旗などで「いい旅をしてね」と新大阪行きの新幹線を笑顔で見送りました。



付きサラ  
たまやお  
茶などの  
特産品の  
出店が賑  
わいをみ  
せていま  
した。



新水俣駅前広場では、市内幼稚園や保育園の子どもたちがお遊戯や太鼓演奏などを披露。くまモンも会場を盛り上げ、たくさんの方で賑わいました。午後からは、花嫁衣装の着付けショーなどが行われ、豪華な打ち掛けなどがお客さんの目を楽せました。

同時開催の物産展では、みなまたスウィーツやパエリア、葉

# まちの わだい

## 安心安全な社会に貢献

高校生防犯ボランティア隊発足式



▲エムズシティ前でも防犯啓発チラシなどを配りました

水俣の高校生34人が防犯ボランティア隊「水俣の友(愛称・みなとも)」を立ち上げました。水俣工業高校で2月23日に行われた発足式では、水俣高校の片岡あかりさんが「防犯ボランティアの活動を通じて地域活動に参加し、安全安心な社会に貢献します」と決意を述べました。

その後、水光社前などで振り込め詐欺防止などのチラシや防犯ブザーなどの啓発グッズを配布しました。

## 新水高の発展を願って

新設水俣高校正門銘板除幕式



▲水俣高校と水俣工業高校の両校で除幕

水俣高校と水俣工業高校が再編統合され、新設の熊本県立水俣高等学校が4月に開校となります。それに先立って、水俣工業高校(洗切町)で正門の門柱に新水俣高校の銘板が設置され、除幕式が3月22日に行われました。

新設の水俣高校敷地は、洗切町の水俣工業高校の校舎改修後に移転予定。平成24年度の1年間、新設水俣高校の生徒たちは、南福寺の水俣高校校舎で学校生活をおくりまします。

## 菜の花で循環型の暮らし学ぶ

菜の花新芽摘み・菜種搾り体験



▲菜の花の新芽を摘む感触を体験

水東小学校6年生が3月5日、ひばりヶ丘の畑で菜の花の新芽摘みを体験しました。菜の花は、寄る会みなまたが休耕田を利用して栽培、学校と連携して子どもたちが循環型の暮らしを学んでいます。7日には水東小で、機械を使った菜種搾りを体験。油を搾ったあとの「搾りかす」も肥料になることを学びました。給食では子どもたちが摘んだ新芽があえ物として登場、少し早い春を味わっていました。

## 歌声あわせ心ひとつに

第九の体験・お試し練習会



水俣演奏家協会が「第九の体験・お試し練習会」を3月11日、もやい館で開きました。回会は12月2日に開催する第20回記念演奏会で、ベートーベン作曲の交響曲第九番を九州交響楽団と共演、「第九を歌う会」として市民などと合唱団を4月に発会します。練習会には約100人が参加、歌う姿勢や呼吸法を学んだ後、4つのパートに分かれて有名な第九の合唱を体験していました。



# 窓口からお知らせです

## 年金



**国民年金保険料が月額1万4980円になります**

平成24年4月から平成25年3月までの国民年金保険料月額が、1万4980円になります。年金制度の安定した運営を図り、年金を支える力と給付のバランスを取るため、月額80円引き下げられます。

★国民年金保険料の支払いは、1年前納がお得です。

1年分を前納すると、3190円もお得です！  
(月額17万9760円↓  
17万6570円)

6カ月分を現金払いで前納すると、730円の割引となります。

※1年前納、6カ月前納用の納付書は、4月上旬に発送します。

※現金払いでの前納は、1年度(12カ月分)や6カ月分だけでなく、希望する月分から年度末までの分を前納することもできます。この場合、専用の納付書が必要となりますので、お問い合わせください。

さい。  
問い合わせ 八代年金事務所  
☎0965(35)6123

**国民年金学生納付特例制度をご利用ください**

平成24年度国民年金保険料学生納付特例の申請を受け付けます。

この制度は、学生を対象に、国民年金保険料の支払いを社会人になるまで猶予する制度です。詳しくはお問い合わせください。

受付期間 4月2日(月)～平成25年4月末

対象 平成24年度中に大学・短大・専門学校などに通う学生で、保険料を納めることが難しい人

申請窓口 市民課年金医療保険係(2階5番窓口)

持参品 ①年金手帳、②学生証または在学証明書、③印鑑

※平成23年度に学生納付特例の承認を受けた人で、今年度も在学予定であること  
を日本年金機構で把握している人は、ハガキ形式の申請書が4月中に送付されます。必要事項を記入して返送するだけで申請できます。ただし、前年中に所得がある人

は、窓口での申請が必要です。  
問い合わせ 市民課☎(61)1622



## 国保



**4月から国保税の特別徴収の仮徴収が始まります**

特別徴収の仮徴収とは、2月に年金から差し引かれた額と同額を、4・6・8月に年金から差し引くことです。金額については、平成23年度の納税通知書などをご確認ください。

平成24年度の国民健康保険税の年税額は、7月の下旬に通知書を送付します。平成24年度の国民健康保険税額から、4・6・8月に仮徴収した金額を差し引き、残りの額を10・12・2月の3回に分けて特別徴収(年金からの天引

き)する予定です。  
対象者

①平成23年度の国民健康保険税が特別徴収の人(世帯主が平成23年度中に75歳になる人を除く)

②世帯主が平成23年度中に65歳になり、4月から特別徴収世帯になる人  
※②の該当者には、4月上旬に通知書を送付する予定です。

★特別徴収の人でも、次の人は納付方法が変更となります

●平成24年度中に75歳に到達する世帯主は、後期高齢者医療保険へ移行となるため、その世帯の国民健康保険税の納付方法は、普通徴収(納付書もしくは口座振替)となります。

●特別徴収の人で、世帯主の変更や65歳未満の人が加入したなどの世帯に異動があった場合も、普通徴収に変更となります。

問い合わせ 税務課☎(61)1610





防災行政無線の内容が聞き取れないときは、  
☎62-62222で内容確認できます（火災は☎63-6666）

## 健康



### 平成24年度のはり・きゆう受療券・助成券の交付

国民健康保険被保険者と後期高齢者医療被保険者では申し込み先が違いますので、ご注意ください。

#### ●国民健康保険被保険者

**対象** 水俣市の国民健康保険に加入している人で、国民健康保険税の滞納がない世帯  
**補助内容** 1人につき1日1回まで、1回当たり500円を補助します。1世帯当たり年間40回まで利用できます。

**持参品** 保険証と印鑑（シャチハタ不可）  
**申込・問い合わせ** 市民課 ☎（61）1633

#### ●後期高齢者医療被保険者

**対象** 市内在住でおおむね75歳以上の後期高齢者医療被保険者

**補助内容** 1人につき1日1回まで、1回当たり500円を補助します。申込者本人が年間20回まで利用でき

ます。

持参品 保険証と印鑑（シャチハタ不可）  
**申込・問い合わせ** 健康高齢課 ☎（63）3051

### 高額な外来診療の支払いが自己負担限度額までに

★国民健康保険・後期高齢者医療制度に加入している人へ

4月から、従来の入院療養に加え、高額な外来診療についても限度額適用認定証などを提示すれば、1カ月の医療機関などでの窓口の支払いが自己負担限度額までとなります。

これまでは、高額な外来診療を受けたとき、いったんその額をお支払いいただき、限度額を超えた分は後日高額療養費として支給していました。4月からは医療機関などの窓口で限度額適用認定証などを提示すれば、限度額を超える分を支払う必要はなくなります。

限度額適用認定証などは事前に申請し、交付を受ける必要があります。すでに交付された限度額適用認定証を持っている人は、4月以降の入院・外来ともに、記載され

ている有効期限まで使用できます。詳しくはお問い合わせください。

**問い合わせ** 市民課 ☎（61）1633



### 後期高齢者医療保険の保険料率が決定しました

熊本県後期高齢者医療広域連合では、2年ごとに保険料率の見直しを行っています。平成24・25年度の保険料率は次のとおりです。

**均等割額** 4万7900円  
**所得割率** 9・26%  
**保険料額（年額）** 均等割額4万7900円＋所得割額（総所得金額－33万円）×9・26%

※年額55万円が上限です。  
★平成24年度の保険料軽減は昨年と同様に継続します。所得が低い人や被用者保険加入者に扶養されていた人

の保険料は、継続して軽減します。

### 平成24年度後期高齢者医療保険料の支払い方法

後期高齢者医療の保険料は、年金からの天引き（特別徴収）か納付書、口座振替（普通徴収）での支払いです。

平成24年度の保険料の支払い方法は、次のとおりですので、ご確認ください。

#### ▼特別徴収の人

平成23年度に特別徴収されていた人は、2月徴収分と同額を4・6・8月にも仮徴収します。

#### ▼普通徴収の人

平成24年7月から保険料を徴収します。

**問い合わせ** 熊本県後期高齢者医療広域連合事務局 ☎096（368）6511・市税務課 ☎（61）1610





# 窓 口 から お知らせです

## 福祉



### 水俣市福祉タクシー 助成券を交付します

交付期間 4月2日(月)～6月29日(金)

※申請期間を過ぎると交付できませんので、ご注意ください。

**対象** 4月1日現在、市内在住で、次の①～③のいずれかに該当する人

- ①身体障害者手帳を持っている人で、その等級が1級または2級の人
- ②療育手帳を持っている人で、その等級がA1またはA2の人
- ③精神障害者保健福祉手帳を持っている人で、その等級が1級の人

**助成内容** 申請により水俣市福祉タクシー助成券1年分(1枚500円分の20枚づつ)を交付します。1回のタクシー乗車につき、助成券1枚を利用できます(運賃精算時に提出してください)。

**申請方法** 該当する手帳と印鑑を持参して、申請してください。代理の人でも申請できます。

きます。  
申請・問い合わせ 福祉課 ☎(61) 1650

### 離職者の住宅確保を 支援します

#### ●住宅手当緊急特別措置事業

離職者であって就労能力・就労意欲のある人のうち、住宅を喪失している人、喪失するおそれのある人を対象に、6カ月を限度として住宅手当を支給します。住宅確保・就労支援などを実施し、住宅および就労機会の確保に向けた支援を行います。詳しくは、お問い合わせください。  
問い合わせ 福祉課 ☎(61) 1640・ハローワーク水俣 ☎(62) 8609

### みんなで支え合い助け合う 地域社会づくりのために

障害のある人もない人も共に生きる熊本づくり条例を4月1日から全面施行します。

障がいのある人に対する県民の理解を深め、権利を擁護する取り組みを進めるための条例です。障がいのある人が差別を受けたり、暮らし

にくさを感じたりしないよう、皆さんで共に支え合い、助け合う地域社会を築いていきましょう。  
問い合わせ 県子ども・障がい福祉局障がい者支援課 ☎096(333) 2236

## 育児



### 4月から子ども手当の 制度が変わります

4月から、今までの「子ども手当」に替わり、「新しい手当制度」が始まります。

支給対象となる子どもは、0歳から15歳に達した後、最初の3月31日までの子どもです。支給月額の変更はありませんが、6月から所得制限が導入される予定です。

新たな制度の詳しい内容については、後日広報みなまたでお知らせする予定です。

3月末時点で子ども手当の認定を受けている人は、新たな手続きの必要はありません。6月に現況届を提出してください(対象者には後日連絡します)。

ただし、出生や住所の異動

等があった人は異動日から15日以内に手続きが必要です。手続きが遅れると、受給できない月が発生する場合がありますので、ご注意ください。  
問い合わせ 福祉課 ☎(61) 1660

## 税



土地・家屋価格等縦覧帳簿の縦覧・固定資産課税台帳の縦覧

期間 4月2日(月)～5月31日(木) 8時30分～17時15分(土・日曜日、祝日を除く)

場所 税務課固定資産課税係(市役所2階⑨番窓口)

手数料 無料  
対象 固定資産の納税義務者、納税義務者の代理人、納税管理人(代理人が縦覧・閲覧する場合は、委任状が必要)

※水俣市に固定資産を所有していない人、資産を所有しているも固定資産税が非課税の人(免税点未満)は縦覧できません。

持参品 印鑑または免許証など、本人確認ができる書類  
問い合わせ 税務課 ☎(61) 1620

# Information



消防団員を募集しています！

応募・問い合わせは、総務課 防災危機管理室（☎61-1604）まで

## 農業



### イノシシ退治に電柵を設置しませんか？

現在、市内各地でイノシシによる農作物の被害が続発しています。

市では、イノシシ退治用の電柵設置費用の一部を補助します。イノシシによる被害に困っている人は、ぜひお申し込みください。

募集期間 4月9日(月)～5月11日(金)

募集件数 30基分(先着順)  
応募資格 市内在住で2人以上、農地面積の合計が500㎡以上で申し込んでください。

補助内容 設置費用(資材代)の半額(上限3万円)  
問い合わせ 農林水産振興課  
☎(61) 1631

### 春の農作業安全確認運動

農繁期を迎えるこの時期は、1年で最も農作業の事故が発生しやすく、平成22年には、県内で14人の尊い命が農

作業事故で失われました。そのうち11件が農業機械関連の事故となっています。トラクターの転落・転倒、草刈り機の刃への接触によるものが多く、農作業の移動中に公道で交通死亡事故に遭った人もいます。

農業機械による事故は重大事故につながる場合が多いので、次の点に気を付けて、農作業安全に努めましょう。

- 正しい機械の取り扱い、操作方法を身につける
  - 作業に適した服や防護具を着用する
  - 足場がすべる、路肩が見えにくいなど、条件の悪い場合は無理に運転作業をしない
  - 運転操作は、余裕をもって確実に行う
  - 機械の点検・整備は、必ずエンジンを止めてから行う
  - 機械の日常点検・定期点検に努める
  - 1人で作業をする場合は、どこで作業をしているかを家族に知らせておく
  - 過労運転・酒気帯び運転はやめる
- 問い合わせ 農林水産振興課  
☎(61) 1634

平成24年度

## 水俣市消防点検

4月22日(日)・浜グラウンド



日時 4月22日(日)

8時35分～市中パレード

9時15分～開会式

会場 浜グラウンド

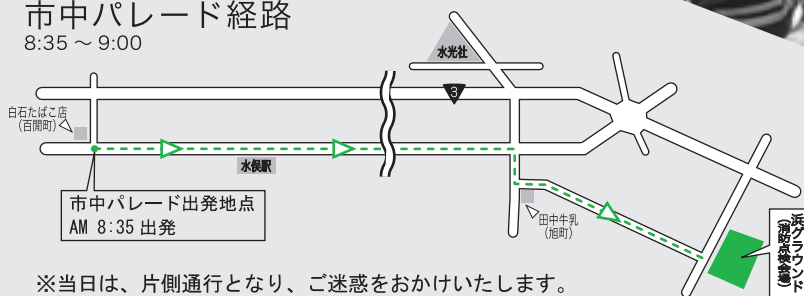
※雨天時は総合体育館で式典のみ

- 市中パレード
- 音楽隊ドリル演奏
- 展示訓練
- 幼年消防隊
- 放水競技 など

地元消防団の雄姿をぜひ、ご覧ください

### 市中パレード経路

8:35～9:00



※当日は、片側通行となり、ご迷惑をおかけいたします。ご理解とご協力をお願いいたします。

問い合わせ 総務課 防災危機管理室 ☎(61) 1604

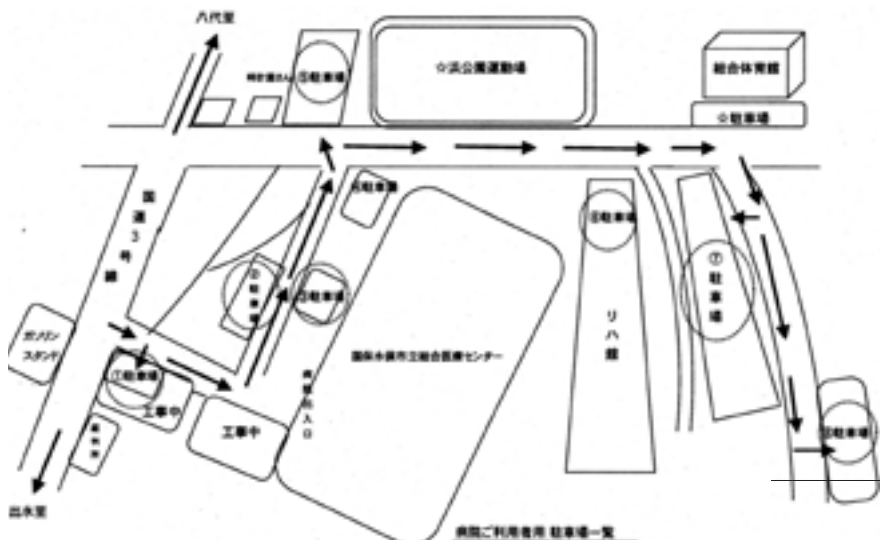


# 窓口からお知らせです

## 病院

### 総合医療センター工事中の駐車場

総合医療センター西館の建て替え工事のため、病院を利用する皆さんにご迷惑をお掛けします。



病院ご利用専用 駐車場一覧

①駐車場	国道3号近く	10台	
②駐車場	病院玄関前	13台	内車椅子専用3台・EV用1台
③駐車場	病院玄関前	3台	車椅子専用
④駐車場	国道3号・浜グラウンドなど出入り道路	2台	
⑤駐車場	時計屋さん隣り	54台	
⑥駐車場	リハ館1階	42台	
⑦駐車場	リハ館隣り	55台	
⑧駐車場	大園町	58台	
その他	市立総合体育館駐車場の一部(40台程度)、浜グラウンド(晴天時のみ、14時まで)		

工事期間中の駐車場は左図のとおりです。ご協力をお願いいたします。駐車場台数については状況に応じて変動します(左表参照)。  
お問い合わせ 総合医療センター ☎(63) 2101

国際交流員  
サリー・チャンの

# 和

Vol.44 バンド

最近、シヨックな事がありました。それは、私が大好きなバンドが解散した事です。

私は日本に来る前に、日本でやりたい事を決めていました。一つは好きなバンドのライブに行く事です。私は高校生の時から、いくつかの日本のバンドにハマっていました。その中にも、解散や活動中止のバンドはたくさんあります。バンドは続ける事が難しいと分かりますが、毎回「解散する」と聞くとやっぱりシヨックを受けます。

昔はJudy and Mary(ジューディーアンドマリ)が好きで、日本でのコンサートに行きたいと決めていました。残念ながら私が大学に入る前に解散しました。その後、「Athen-Ciel(アレンシエル)」も好きになりましたが、新曲を出さないことになりました。私のアメリカ人の友達「Athen-Ciel」が好きで、去年のコンサートに行ったよかったです。やっぱり外国人の皆さん、日本に居るうちに好きなアーティストのコンサートやライブに行きたいようですね。

私が好きな解散したバンドは大体1年に1回新しいアルバムを出していたので、毎年日本に遊びに来るたびにCDを買っていました。そして、いよいよ来日2年目にライブに行くことができました。すごく興奮しました。初めてのライブでしたし、ライブハウスに行ったのも初めてでした。全部新鮮でした。また、狭いライブハウスの中で、周りの人たちと一緒に叫んで音楽を楽しむのも初めてでした。今の私が選ぶとしたら、大きいところにコンサートに行くよりも、狭い場所でのいい音響があるライブハウスを選ぶと思います(べたべたとくつつくのは嫌いですけど)。

そのバンドが解散して、私はシヨックで、ずっとそのバンドの音楽が頭の中から離れません。そのバンドのおかげでいろいろ経験もできました。余計にシヨックを受けたのかもしれない。今はまた新しいバンドを探しているところなんです。今後、私がハマれるバンドは出てくるのでしょうか。



# 合併処理浄化槽を 設置する人に 補助金があります



トイレの水洗化を考  
えている人、必見です！

## ●合併処理浄化槽って何？

トイレの汚水（し尿）や台所・風呂などからの排水をきれいな水にして放流するための設備です。設置すると家の周りの臭いや汚れが減り、生活環境が良くなります。

## ●補助の内容は？

市では、公共下水道が整備されていない地域で、住宅に合併処理浄化槽を設置する人に、補助金を交付しています。さらに、くみ取り式トイレや、し尿のみを処理する単独処理浄化槽からの転換設置を推進するため、高齢者・障がい者のいる世帯、市内業者が浄化槽を施工するなど条件に該当する場合は、補助基本額に補助金が加算されます。※詳しくは、下表をご覧ください。

## 補助金額

浄化槽の種類	補助基本額 (A)	加算額		単独槽撤去 加算額 (D)
		対象者区分 (B)	業者区分 (C)	
5人槽	332,000円	100,000円	100,000円	90,000円
7人層	414,000円	150,000円	150,000円	90,000円
10人層	548,000円	200,000円	200,000円	90,000円

※住宅の延べ床面積が130㎡を超えない場合は5人槽、130㎡以上は7人槽、二世帯住宅は10人槽を設置します。

ただし、130㎡以上でも要件を満たせば5人槽が設置可能です。

※「補助金額」= (A) + (B) + (C) + (D)

ただし、設置に要した費用が補助金の額未満の場合は、その額が補助金額となります。

※新築の場合や本補助金を受けて設置した浄化槽の撤去等に伴う場合で12年を経過していない場合は、加算額はありません。

●補助金を申請できるのは  
どんな人？  
公共下水道が整備されていない地域で、住宅や公民館などに合併処理浄化槽を設置する人が対象です。  
住宅については、申請者本人が生活の本拠として居住する場合があります。

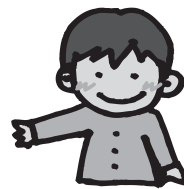
## 補助金が加算される人

くみ取り式トイレやし尿のみを処理する単独処理浄化槽を設置している世帯で、下表の「加算の条件」に該当する場合は、補助金が加算されます。

### ◆対象者の区分

(合併処理浄化槽利用予定世帯が、次のいずれかに該当する場合)

① 65歳以上の人が含まれている世帯
② 要介護認定を受けた人が含まれている世帯
③ 身体障害者手帳などを持つ人が含まれている世帯
④ 児童扶養手当などの受給者が含まれている世帯
⑤ 生活保護を受給している世帯
⑥ 市民税が非課税である世帯
⑦ 地区環境協定に参加している世帯
⑧ 水俣市環境ISOに登録している世帯



### ◆業者の区分（施工業者が次のいずれかに該当する場合）

① 水俣市内に事業所がある場合
② 水俣市外に事業所があり、水俣市民を雇用している場合
③ 水俣市民である浄化槽設備士が施工または監督を行う場合

### ◆単独処理浄化槽の撤去費加算

合併処理浄化槽への転換、設置にあたり、既設の単独処理浄化槽を撤去するとき

●補助金申請期間は？  
4月2日(月)～平成25年1月31日(木)です。  
※予算がなくなり次第締め切ります。加算の条件など、詳しくはお問い合わせください。

問い合わせ 下水道課  
☎(61) 1627



# エコライフのススメ

Vol.1



新連載「エコライフのススメ」では、環境に関するさまざまな情報を僕チャリぞ〜が紹介するよ！

## 太陽光発電・太陽熱温水器の設置費を補助します

市は環境モデル都市の実現に向け、市内在住で次の設備を設置予定の人に設置費用の一部を補助します。なお、予算の範囲内のため先着順とします。お早めに！

●太陽光発電設置補助  
1kWに5万円を乗じた額を補助します(上限20万円)。

ただし、市内業者が事務代行者および施工業者となる場合には、1kWあたり15万円(上限50万円)となります。先着順で40件程度。

●太陽熱温水器設置補助  
設置費用に5分の1を乗じた額を補助します(千円

## エコ住宅建築促進総合支援事業の説明会開催

未満切り捨て、上限5万円)。

ただし、市内業者が事務代行者および施工業者となる場合には、その金額に5分の2を乗じた額(上限10万円)となります。先着順で40件程度。

申請受付開始日 4月2日(月)

※要綱・詳細はホームページにも掲載しています。

市では、市産材を活用して環境に配慮した住宅を建築する際に、建築費用の一部を補助しています。平成24年度から事業内容を一部変更しますので、説明会を開催します。

日時 4月11日(水) 14時～15時

場所 水俣エコハウス(月浦)

内容 事業内容の説明、意見交換、質疑応答など

## マイスターを訪ねる「ライフ・ツアー」参加者募集!

市は環境に配慮したものがづくりをする人を環境マイスターに認定しており、現在農業や漁業、工芸などさまざまな分野で33人が活躍しています。そんな職人の

ものづくりへのこだわりや伝統の技に触れる市民講座「ライフ・ツアー」の参加者を募集します。4月は湯野牧場で牛舎見学や乳搾り体験、モツツアレラチーズもしくは生キャラメル作りを体験します。参加無料・要申込。

日時 4月14日(土) 9時～12時

場所 市役所集合

定員 先着10人

新コーナー Life (ライフ) では毎月マイスターの人物紹介と工房や畑を訪ねるツアーの参加者を募集するよ！

タイトルのLife (ライフ) には3つの意味があるんだ。

①生命 水俣病は食べ物から起きた病気だから、食べ物を作るマイスターは減農薬などの安心安全なものづくりにこだわるんだ。つまり命を大切にすることだね。

②一生 自然環境と共生するマイスターの人生・生き様を知ってほしいな。

③生活 マイスターの作る食べ物や日用品は僕たちの暮らしを支えているね。

マイスターはドイツ語で「職人の親方」っていう意味だよ



このページに関する申込・問い合わせ 環境モデル都市推進課 ☎(63) 1612



「水俣エコ牛乳」500ml 140円、200ml 70円。宅配の注文は湯野牧場 ☎62-2756へ。

初回のマイスターは湯野さん(67・めぐみさん(64)で湯野牧場を経営する。33年前に父親の経営する牧場を継ぎ、10年近く肉牛を扱った後、牛乳を替える。水俣エコ牛乳を販売している。安全な牛乳を届けるため、濃厚な味と、1本からでも宅配OKというきめ細かなサービスが人気の牛乳は、夫婦が毎朝3時に起きて市内約300件の顧客宅へ手分けして配達します。

夫婦のこだわり「水俣エコ牛乳」の特徴は、殺菌方法と餌にあります。大手メーカーなどでは通常120℃で2秒のところを、湯野さんの場合は65℃の低温で30分かけてじっくり殺菌します。これは、温度が100℃を超えるとタンパク質などが変質し、味がわるからだそうです。

また、餌は市販の飼料に市内の業者から分けてもらった米ぬかやおから、みかんの搾りかす、ビールかすなどを混ぜた湯野さんオリジナル。牛乳は人の口に入らないので、薬のケガなどには昔ながらの万葉薬・枇杷の葉の焼酎漬けを使用しています。

人気のエコ牛乳ですが、実は搾乳量は、よその半分にも届きません。これは、母牛の体に負担をかけないよう、ゆとりを持って飼育しているから。牛の体をとても大切にしているのです。それは、機械での搾乳前後に必ず、薫さんが自分の手で乳の状態をチェックしていることからも分かります。

「無理はしない。できたし」と笑う夫婦からは牛への深い愛情が伝わってきました。

# Life

ライフ

学校を楽しく紹介します

それぞれの学校には、それぞれ  
のよき、特色があります。  
自分の学校や近くの学校のこと  
は、知っているつもりでも、改めて  
見直すことによって新しい発見  
があるかもしれません。  
そんな市内の小中学校の現在の  
姿を市民の皆さんに知ってもらい  
たい。その思いから、「学校ウオ  
ッチング」として、各学校からの  
情報を毎月連載します。  
各学校のたくさんの方の取り組みの  
中から、ほんの少しですが楽しく  
紹介します。少しでも市民の皆さん  
と学校の距離が近づき、開かれ  
た学校づくりができればと思っ  
ています。

# 学校 ウォッチング



- 毎月1日号と合併号で計12回  
各学校をそれぞれ1回ずつ紹介
- 5月1日号は水俣第一中学校  
内容について
- ★ こんなこと、あんなことやったよ！  
授業や学校行事、PTA活動で、  
子どもが先生が…。  
保護者や地域の人が…。

「水俣市の学校では」  
子どもたちの学力を高めるため  
に、いろいろと取り組みを工夫し  
ています。

今回は、そのひとつである「水  
俣市学力向上宣言」を紹介します。  
この宣言は、水俣市学力向上プ  
ロジェクト会議からの提言を受け、  
平成23年2月から掲げました。各  
学校でも掲示しており、取り組み  
のひとつの柱となっています。

## 水俣市学力向上宣言

水俣市では、すべての小中学校  
において、こども一人一人に「確  
かな学力」の育成を目指します。

「学力の重要な三つの要素」は…

- 1 基礎的・基本的な知識・技能  
の習得
  - 2 知識・技能を活用して課題を  
解決するために必要な思考力・  
判断力・表現力など
  - 3 学習意欲
- そのために3つの重点事項を掲げ  
ます。

- 「読み・書き・計算」の確実な定  
着に努めます。
- 授業の工夫改善に努めます。
- 家庭との連携に努めます。

※冊子版「学校ウォッチング」は、  
年2回発行予定です。各学校や図  
書館などで読むことができます。

問い合わせ 市教育総務課 ☎(6  
1)1637



# ミミヨリ!!

※このコーナーでは、「学校」と「消費生活」に関するさまざまな情報を提供します

## 契約を解除したいときは クーリング・オフを!

訪問販売や電話勧誘販売な  
どの強引な勧誘で自分の意思  
がはっきりしないまま契約を  
申し込んでしまったことがあり  
ます。こんなとき消費者が「頭  
を冷やして考え直す」ために  
導入されたのが特定商取引に  
関する法律(特商法)のクーリ  
ング・オフ制度です。法律で  
定められた期間内であれば違  
約金を払うことなく無条件で  
契約を解除することができます。  
業者がうそや脅しなどで  
クーリング・オフを妨害した  
場合は期日が延長されます。

クーリング・オフができる取引内容と期間	
・訪問による販売 ・電話勧誘による販売 ・エステや学習塾などの役務	8日間
・マルチ商法 ・内職やモニター商法	20日間

### ★クーリング・オフの方法

・はがきなどの書面に「契約を  
解除する」旨を明記し、既払い  
金の返金、商品の引き取りな  
どを求めます

・はがきの両面を「コピーして  
保存しておきます

・はがきは簡易書留や特定郵  
便など証拠の残る方法で送り  
ます

・クレジット契約をした場合  
にはクレジット会社にも同様  
の通知を送ります

・はがきのコピーと郵便局の  
受領書は5年間保管します

### ★クーリング・オフができ ないもの

- ・通信販売で買ったもの
- ・自分から依頼して訪問し  
てもらい購入したもの
- ・自動車や自動車リース  
使用してしまつた消耗品
- ・3千円未満の現金取引

困つたときや悩んだとき  
にはできるだけ早く相談を。  
クーリング・オフについて  
詳しく知りたいときは、セ  
ンターへお問い合わせくだ  
さい。

### 相談・問い合わせ

水俣市消費生活センター  
☎(61)13333  
(9時~16時・相談無料  
・土(日)祝休み)

こんにちは! 水俣市  
消費生活センターです!



# 暮らしの 情報



- ◎税務課  
市民税係 ☎ 61-1610  
収納対策室 ☎ 61-1630  
固定資産税係 ☎ 61-1620
- ◎市民課  
戸籍住民係 ☎ 61-1611  
年金医療保険係 ☎ 61-1633
- ◎福祉課  
生活支援室（総務） ☎ 61-1640  
（生活支援） ☎ 61-1670  
福祉推進室（障がい者支援） ☎ 61-1650  
（子育て支援） ☎ 61-1660
- ◎環境モデル都市推進課  
環境モデル都市推進室 ☎ 61-1612  
環境衛生係 ☎ 61-1613  
環境クリーンセンター ☎ 62-4101
- ◎健康高齢課 ☎ 63-3202
- ◎都市政策課建築住宅係 ☎ 61-1621
- ◎土木課道路維持管理室 ☎ 61-1625
- ◎下水道課 ☎ 61-1627
- ◎水道局 ☎ 63-2604
- ◎教育総務課 ☎ 61-1637

※その他の窓口は ☎ 63-1111 へ  
お尋ねください



## 手話通訳にチャレンジしてみませんか？

熊本県が(財)熊本県ろう者福祉協会に委託して行う、手話通訳者養成講座の受講者を募集します。

### 期間

▼入門課程 4月16日(月)～8月6日(月)

▼基礎課程 8月27日(月)～平成25年3月25日(月)（入門課程を履修した人に限る）

時間など 毎週月曜日 19時～21時

### 場所 市公民館

受講料 無料（テキスト料として6千円程度が必要）

### 受講資格

高等学校卒業以上の学力を有し、手話通訳活動を目指す人

申込方法 会場にテキスト料を持参してください。

問い合わせ (財)熊本県ろう者福祉協会・松永 ☎ 096

(383) 5587・FAX 096 (384) 5937

## 熊本さわやか大学校で健康と生きがいづくり！

熊本さわやか長寿財団では、高齢者の皆さんの健康と生きがいづくり、高齢社会の

### リーダー育成を目的に「熊本さわやか大学校」を開校しています。1年にわたる幅広い学習や体験を通して、生きがい再発見、社会参加、新たな交流のきっかけづくりをしませんか。

期間 4月～平成25年3月末  
開催日時 毎週火曜日 13時30分～15時30分

場所 やつしろハーモニーホール

受講料 年間1万4千円（入学時に一括納入）

資格 4月1日時点で60歳以上であり、学習意欲のある県内在住の人

内容 「健康は食生活から」

「これからもおしゃやかに」など、テーマの異なる40回の講座



## 市公民館「市民教室」の講師を募集します

平成24年度の市公民館自主事業「市民教室」の講師を募集します。詳しくはお問い合わせください。

問い合わせ 市公民館 ☎ (63) 8402

## お話と体操で元気に！ 第33回健康教室

日時 4月21日(土) 14時～16時

場所 もやい館3階ホール

### 内容

①健康講話「糖尿病について」講師 野田秀幸さん

(山田クリニック医師)

②健康体操「元氣ニコニコ健康体操」講師 朝岡ツタ子さん(日本花架拳学会講師)

問い合わせ 山田クリニック ☎ (63) 5188



## 池坊伝統文化 子どもいけ花教室

楽しい教室です。小学生から中学生の皆さん、お待ちしています。

日時 毎月第2・4土曜日  
15時～17時

場所 5区公民館(旭町)

参加料 花代

問い合わせ 山尾 ☎(63) 6030



## 田代ともやTALK& LIVE・しあわせの種

東日本大震災で多くの子どもたちが亡くなりました。親たちの悲しみ、失望感は計り知れないものがあります。みんなで支えましょう!

日時 4月6日(金) 19時～

場所 西生院(旭町)

内容

▼シンガーソングライター・田代ともやの弾き語り。

▼日本で随一のアフガン音楽演奏ユニット「ちやるばーさ」出演。

参加料 高校生以上千円(支

援の協力金として)

問い合わせ ポーイスカウト水保第一団本部(西生院内) ☎(62) 2574

## 商店街に遊びに来てね♪ みなまた春まつり開催

「水俣三社祭り」の開催に併せ、市内商店街で「みなまた春まつり」を行います。

各商店街でさまざまなイベントを行い、各露店も出店します。ぜひ皆さんでお越しください!

【4月14日(土)～15日(日)】

●中央商店街

14日/マルシェ、フリーマーケット、みなよむ号、古本市  
15日/春カフェ(創作スイーツプレートや、黒糖やぶれ饅頭の実演販売など)、ミニSL列車(無料)

●あさひまち商店街

サッカーゲーム、金魚すくい  
※15日/市民吹奏楽団、大口明光学園吹奏楽団、ホットクラブの演奏

●桜井町商店街

サラたま販売、金魚すくい、射的、かき氷、お菓子投げ、たこやきなど

※14日/水俣さくら保育園郷土芸能

※15日/秀岳館高校雅太鼓演奏  
●桜井町中央商店会  
輪投げ、ビン立て、スーパーボールすくい

※14日/水俣さくら保育園郷土芸能

※15日/明光幼稚園郷土芸能

【4月18日(水)～19日(木)】

●浜町商店街

18日/もちつき

●ふれあい一番街

サラたま、焼きいも販売  
※18日/アコースティックギター演奏、手品、ひよっこ二踊り

問い合わせ 水俣商工会議所 ☎(63) 2128

## 「越小場丸ごと春のバイキング」でおいしい春♪

越小場から春の恵みたっぷりのバイキングや、物産直売をお届けします。旬の山菜、野菜を使ったおいしくヘルシーな料理で、皆さんをお待ちしています。

日時 4月15日(日) 物産直売/11時～、バイキング/11時30分～13時(終了時間前)

も料理がなくなり次第終了)

場所 越小場公民館(分校跡)

参加料 千円(小学生以下500円)

※当日参加も可能ですが、料理が不足する場合がありますため、事前に申し込みをお願いいたします。

申込・問い合わせ 本井 ☎(69) 0859・山澤 ☎(69) 0870

## 大川地区のバイキング 今年中止です

村丸ごと生活博物館大川地区で毎年開催の「大川春のバイキング」について、諸事情により今年中止になりました。今後ともよろしくお願ひします。

問い合わせ 村丸ごと生活博物館大川地区・大川 ☎(69) 0528

## 第13回熊本県還暦軟式 野球春季「水俣大会」

59歳以上の野球大会。「ドン・タートル水俣」が出場します。応援に来てください。

期日 4月7日(土)～8日(日)

(予備日は9日(月))

開会式 7日(土) 9時30分～

場所 エコパーク水俣ソフトボール球場(開会式は野球場)  
問い合わせ 三村 ☎(63) 2275

## 「ニチイで始めませんか?」介護・医療分野の資格&技能を取得!まずは無料体験説明会へ!



未経験でも安心のサポート!

厚生労働大臣指定講座※

### 医療事務講座

[通学/通信/Webカレッジ/DVD]

開講以来、約40年!

◆「マイカリキュラム」で、最適なクラス設定にアレンジ可能!

●修了後は就業相談実施 ●受講料20%給付(教育訓練給付制度対象講座 ※条件あり) ★説明会は八代・松崎・にしき・本渡でも随時開催中!

お気軽にご参加ください!

### 無料体験説明会日程

水俣教室

4/11(水)・4/17(火)

18:00～19:00

厚生労働省教育訓練給付制度対象講座※

### ホームヘルパー2級講座

[通信+実技スクーリング+実習の3ステップ]

修了生数90万人!

◆スクーリングは実技の再確認ができるから、着実にスキルアップ!

お気軽にご参加ください!

### 無料体験説明会日程

水俣教室

4/17(火)

15:00～16:00

【有料広告】

案内書  
無料進呈

請求番号  
6749

☎0120-555-212

年中無休  
24時間対応

まなびネット

検索 www.e-nichii.net



説明会などのお問い合わせは  
ニチイ 八代校

☎0965-43-7111

平日  
9:00～17:15

熊本市八代市大手町2-7-20 大手町太陽ビル1F

ニチイ  
株式会社ニチイ学園



## 第2回東日本大震災復興支援コンサート

水俣のアマチュア音楽家によるチャリティーコンサートを行います。チケット代は、義援金として被災地に寄付します。

日時 4月22日(日) 12時～16時

場所 もやい館3階ホール  
義援チケット 千円(高校生以下無料)、ブックシティー心堂で販売

出演 熊本ロック組(かなぶんや)、さだまさか、N.B.4、ビストン口ケッツ、美空ひばり、太鼓・幸龍、ダンススタジオオステア、総合同会・かなぶんや、くまモンもやつて来る!

★フリーマーケット、チャリティーオークション同時開催

問い合わせ from MINAMATA Project実行委員会・澤村(豊田実業株) ☎(63) 2270

## 4月の県環境センターは楽しいイベントいっぱい!

### ●大人の裂き織り教室(参加無料)

「裂き織り」とは、いらなくなった古布を裂いて織る

ことをいいます。タンスに眠っているハンカチなどを再利用して、裂き織り作品を作りますか?

日時 4月8日(日) 9時30分

場所 県環境センター  
定員 10人程度

申込方法 前日までに電話で申し込んでください。

### ●万華鏡・UVビーズストラップ作り&人形劇(参加無料)

午前中に、万華鏡・UVビーズストラップ作り体験を行います。事前に申し込んでください。

午後からは人形劇を楽しみませんか? 森の動物たちなどが主人公の人形劇で、自然の大切さや優しさを学びます。人形劇は申し込み不要です。

日時 4月28日(土) 万華鏡・UVビーズストラップ作り / 10時30分～12時、人形劇 / 13時30分～14時30分

場所 県環境センター  
対象 親子・子ども

申込方法 万華鏡・UVビーズストラップ作りは、前日までに電話で申し込んでください。

※人形劇のみの参加も可能です。

です。会場の込み具合によっては体験への参加、人形劇への入場をお断りすることがあります。

### ●「環境保護団体活動」展

県内の各地域で環境保護に取り組み、さまざまな団体の活動の様子をパネルなどで展示・紹介します。身近な所から地道に活動している皆さんの取り組みを、ぜひご覧ください。

日時 4月24日(火)～5月29日(火)

場所 県環境センター  
開館時間 9時～17時(入館は16時30分まで)

休館日 毎週月曜日(月曜日が休日の場合は次の平日)

問い合わせ 県環境センター ☎(62) 2000

## 水俣病犠牲者慰霊式にご参列ください

水俣病の犠牲となつて亡くなられた方々へ慰霊の祈りをささげ、環境再生・創造を誓うため慰霊式を開催します。送迎バスを運行しますので、多くの皆さんの参列をお願いします。

当日参列できない人は、防犯行政無線のサイレン(13時40分ごろ)を合図に「黙とう」をお願いします。

日時 5月1日(火) 13時30分～15時(雨天決行)

場所 エコパーク水俣親水緑地ボードウォーク「水俣病慰霊の碑」前

問い合わせ 環境モデル都市推進課 ☎(61) 1612

①袋・月浦コース (28人乗りマイクロバス)	②湯出コース (50人乗り大型バス)	③久木野・葛渡コース (50人乗り大型バス)
12:30 茂道漁港バス停	12:20 湯出小学校	12:00 久木野愛林館
12:35 袋中学校前バス停	12:40 水俣高校入口バス停	12:15 葛渡小前
12:40 南里ドライブイン前	12:42 西念寺前	12:20 旧石坂川小学校前
12:45 湯堂漁港	12:45 二中前	12:30 旧深川小学校前
12:55 産交出月バス停	12:50 二小前	12:40 一中前バス停
	12:55 おれんじ鉄道水俣駅前	12:45 一小前バス停

※市外は出水・津奈木・芦北・御所浦コースもあります。詳しくはお問い合わせください。

安心・安全・一級技能士の店

TATAMI

お宅の畳は...  
チクチクして  
服につきませんか?

宮本畳店

☆ 畳の新調・表替・裏返し ☆

☆ 襖・障子・網戸の張替 ☆

そんな時は...

お気軽にご相談下さい

水俣市 百問町 1-5-5

TEL 0966-62-2389 (FAX兼)



【有料広告】





自治会・PTAなど各種団体の活動計画をたてるときの参考に、スポーツをしている人は大会までの調整の目安にご活用ください。各行事の日程・場所などは変更する場合があります。また、紙面の都合上一部割愛しています。  
【見方/G=グラウンド、エコP=エコパーク】

7月		8月		9月	
1	第37回七夕まつり/市立図書館	5	第37回市民競舟大会/水俣川河口	1	第20回協働杯小中学生バレーボール大会/総合体育館
5	亀齢旗争奪小・中学生空手道大会/武道館	5	バスケットボールオフィシャル審判講習会/旧三中体育館	2	法政第二中学校カヌー体験/水俣川河口
7	社協ふれあい研修会/もやい館	5	夏季ソフトテニス大会/城山公園テニスコート	2・9	県会長旗軟式野球大会(一般)/塩浜G、エコP
7~8	剣道夏季昇級審査会/武道館	12	第20回亀齢旗争奪少年剣道大会/武道館	7	熊本県民体育祭結団式/総合体育館
7・8・14	夏季ミニバスケット大会/総合体育館、二小体育館	12	水俣・芦北・人吉・天草・宇城アーチェリー対抗試合/アーチェリー場	8~9	エコカップJrサッカー大会/エコP
7・8・14	軟式野球(学童)水光社理事長旗大会/塩浜G、浜G、エコP	12	水俣市ハンドボール教室/総合体育館	9	第8回さつま木挽杯グラウンド・ゴルフ交歓大会/エコP
7~8	第16回西日本シニアソフトボール県大会/エコP	12	ナイトミュージアム/水俣病資料館	15~16	第67回熊本県民体育祭/菊池市各会場
8	第7回水俣市民ニュースポーツ(室内ベタンク)大会/総合体育館	12・19	軟式野球秋季大会一部・二部予選(一般)/塩浜G、エコP	15~16	第67回熊本県民体育祭カヌー競技/水俣川河口
9~27	第18回織月杯ソフトボール大会(土・日・祝日除く)/浜G(ナイター)	16	精霊流し/水俣川堤防	15・16・22	熊日杯兼市会長軟式野球(学童)/エコP
14~15	恋籠祭JNC少年少女サッカー大会(小学生)/エコP(予備日21~22)	19	湯の鶴すず虫グラウンド・ゴルフ交歓大会/湯出小G	16	ビーチボールバレー秋季大会/総合体育館
15	JNC杯ビーチボールバレー大会/総合体育館	19	熊本県バスケットボールリーグ大会(水俣大会)/総合体育館	17	2012みなまた体操・新体操フェスティバル/総合体育館
15	恋籠祭/市中心街	25・26・9/1	吉永商会杯少年軟式野球大会/塩浜G、エコP	18~21	第46回水俣市民薄暮バレーボール大会/浜G
15・22・29	肥前屋スポーツ旗軟式野球大会/エコP、塩浜G	25	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館	19	芦北水俣郡市中学校陸上競技会/エコP
21	みなと祭りグラウンド・ゴルフ交流大会/エコP	25	バレーボール中学部審判講習会/総合体育館	22	火のまつり/エコP親水護岸
24	市小学生水泳記録会/総合体育館、浜G	25	湯の児海上花火大会/湯の児温泉	22・23・29	全日本中学軟式野球予選/塩浜G、エコP
24~28.31~8/4	児童水泳教室(休館日除く)/総合体育館	上旬	創作童話ワークショップ/市民館ほか	22~23	エコカップジュニアユース大会/エコP
28	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館	中旬	湯の鶴温泉すず虫祭り/湯の鶴温泉	24~10/12	ソフトボール第41回西日本旗民ナイター(土日祝日除く)/浜G(ナイター)
未定	熊本県中体連新体操競技大会/水俣高校体育館	未定	水俣病資料館開館20周年講演会・シンポジウム/場所未定	29	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館
海の日後	海と川のクリーンアップ作戦/市内各所			29	湯の児温泉護岸交歓グラウンド・ゴルフ大会/湯の児護岸
				30	湯の児温泉交歓グラウンド・ゴルフ大会/エコP
				中旬	湯の児女だけの太刀魚釣り大会/湯の児温泉
				下旬	金婚夫婦表彰式/もやい館
					
1月		2月		3月	
2	水俣市民ハンドボール正月大会/一中体育館	10	第39回熊日駅伝(男子)/本渡市~熊本市	2	小学生お別れソフトテニス大会/エコP
3	初打ちソフトテニス大会/城山公園テニスコート	11	第6回JNC杯水俣市小・中学生バレーボール大会/総合体育館、三中、二小体育館	3	第40回市民駅伝競走大会/エコP
5	第34回新春バドミントン大会/総合体育館	11	第51回水俣市青少年剣道大会/武道館	9	会長杯グラウンド・ゴルフ大会/エコP
5	弓道射初め/武道館	11	スポーツ功労等受賞者合同祝賀会/あらせびんぼん祭り/総合体育館	9~10	生涯学習フェスティバル/市民館
12~13	水俣・芦北中学校バスケットボール選手権大会兼近隣地区招待バスケットボール選大会/総合体育館ほか	15	吉永商会杯ビーチボールバレー大会/総合体育館	9~10	水俣市バスケットボール協会会長杯ミニバスケットボール大会/総合体育館、一小、二小体育館
13	水俣市成人式/市文化会館	17	湯の鶴温泉すず虫祭り/湯の鶴温泉	10	第7回中屋醸造杯グラウンド・ゴルフ大会/エコP
13	第63回熊日三太郎駅伝競走大会/水俣市役所~芦北町田浦	17	水俣病資料館開館20周年講演会・シンポジウム/場所未定	12~20	フットサル大会(16~18日除く)/総合体育館
13	武道連盟合同武道始め・鏡開き/武道館	19	みなまた教育フォーラム/市民館	16	平成24年度芦北・水俣中学生バドミントン大会/総合体育館
16~24	フットサル大会(19~21日除く)/総合体育館	23	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館	16~17	水俣・芦北地区高校・一般交流兼白石杯バスケットボール大会/旧三中体育館
19	冬季剣道昇級審査会/武道館	23~24	水俣フォークダンス相互研修会/総合体育館	17	ビーチボールバレー春季大会/総合体育館
20	ペアー交歓グラウンド・ゴルフ大会/エコP	24	第15回水俣シニアバドミントン大会/総合体育館	17	平成25年度熊本県ソフトボール審判員・記録員伝達講習会/総合体育館ほか
20	水俣市総合卓球大会/総合体育館	24	市内有志協社グラウンド・ゴルフ交歓大会/エコP	17	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館
22	熊日駅伝結団式/総合体育館	中旬~下旬	久木野しし鍋マラソン大会/愛林館周辺	23	春季ソフトテニス大会/城山公園テニスコート
26	スポーツ少年団体力測定/総合体育館	下旬	芸能大会/おれんじ館	30~31	ザラたまちゃん祭り/エコP周辺
26	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館			中旬	湯の児チェリーライン清掃活動/大崎鼻公園
27	扇スポーツ杯ビーチボールバレー大会/総合体育館			下旬	中学校卒業式/各中学校
27	第30回熊日駅伝(女子)/熊本市~益城町			未定	小学校卒業式/各小学校
下旬	学校ふれあい教室/市民館				第8回水俣ジュニア新体操クラブ杯大会/水俣高校体育館
未定	ゲートボール初打大会/深川ゲートボール場				
					

# ◆24年度イベント&スポーツ行事予定◆

4月		5月		6月	
3/27~4/13	ソフトボール第41回春季クラス別選手権(土日祝日除く)/浜G(ナイター)	1	水俣病犠牲者慰霊式/エコP親水護岸	2	特別老人ホーム和光苑グラウンド・ゴルフ交歓大会/エコP
31・4/1	東日本大震災復興支援水俣・芦北桜夢カップ学童軟式招待野球大会/エコP、塩浜G、浜G、二小G	3~6	J Aあしきた杯軟式野球大会(学童・少年)/塩浜G、エコP	2・3・9・10	高松宮賜杯軟式野球予選/エコP、塩浜G
1	湯の児桜まつり/湯の児	5~6	バスケットボール水俣・芦北中学校優勝大会/総合体育館	2・9	弓道県体選手選考会/武道館
7~9	選層軟式野球県大会/エコP	7~31	弓道教室(月・水・金)/武道館	3	ソフトテニス県体選手選考会/城山公園テニス場
8	近県弓道大会/武道館	11	医療センター市民懇話会/もやい館	3	ビーチボールバレー前期選手権大会/総合体育館
9	小学校入学式/各小学校	12~13	ソフトボール九州高校選手権(開会式)/エコP	3	第40回水俣市・葦北郡各町対抗陸上競技大会/芦北町地域間交流スポーツG
10	中学校入学式/各中学校	13	ソフトボール九州高校男子選手権(春季)/エコP	5~13	フットサル大会(9~11日除く)/総合体育館
14	県中学ソフトテニス選手権(団体)水俣芦北大大会/エコP	20	肥薩ふれあい卓球大会(団体戦)/総合体育館	9	水俣市総合学年別卓球大会/総合体育館
14~15	みなまた春まつり/市中心街	20	健康づくりグラウンド・ゴルフ大会/エコP	10	熊本県バスケットボールリーグ大会(水俣大会)/総合体育館
14・15・21	軟式野球扇スポーツ杯(少年)/エコP	20・27	第16回水光社旗近市郡肥薩ソフトボール大会/エコP	10	春季地域対抗青年バレーボール大会/二中体育館
15	ソフトバレーボール総合選手権(春の大会)/総合体育館	21~6/8	軟式野球城南大会予選/エコP、塩浜G	10・17	熊本県ハンドボールリーグ(春季)/総合体育館
15	緒方旗争奪水俣三社祭り少年剣道大会/武道館	26	第2回JNC杯ソフトボール大会(土日祝日除く)/浜G(ナイター)	11~7/6	第40回職場対抗ソフトボール大会(土日祝日除く)/浜G(ナイター)
18~19	みなまた春まつり/市中心街	26	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館	13	熊本県グラウンド・ゴルフ協会夏季交歓大会/場所未定
18~20	水俣三社祭り/18・濱八幡宮、19・陳内阿蘇神社、20・水俣諏訪神社	26	第25回会長杯バドミントン大会/総合体育館	24	水俣市・葦北郡スポーツ推進委員研修会/総合体育館
21	水俣市消防点検・準備/浜G	26	恋路島フェスタグラウンド・ゴルフ交歓大会/エコP	24	協会長杯卓球大会/総合体育館
21	県中学ソフトテニス選手権(個人)水俣芦北大大会/エコP	26	みなまた未来コンサート~海恋物語~/エコP	30	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館
21・22・28	春季少年軟式野球大会(チッソ杯)/浜G、塩浜G	26~27	みなまた物産展/エコパーク水俣	30~7/1	中学総体葦北・水俣郡市予選会/市内各会場
22	水俣市消防点検/浜G	26~27	みなまた港フェスティバル/エコパーク水俣	未定	いけだ心善社杯ゲートボール大会/丸島ゲートボール場
22	サラタマちゃん杯アーチェリー大会/場所未定	27	熊本県ハンドボールリーグ(春季)/総合体育館	未定	水俣市老人会長杯ゲートボール大会/深川ゲートボール場
23~5/18	ソフトボール第41回熊日旗市民ナイター(土日祝日除く)/浜G(ナイター)	27	小学校バレーボール新人大会/総合体育館		
27	体育協会評議員会/あらせ	27	中学校バレーボール選手権大会予選大会/総合体育館		
28	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館	未定	第31回婦人部発足記念バレーボール大会/総合体育館		
28	サラタマ杯グラウンド・ゴルフ交歓大会/エコP	未定	ゲートボール協会審判員研修会/深川ゲートボール場		
29・5/13	高松宮賜杯軟式野球予選/エコP、塩浜G	未定	水俣市ゲートボール協会会長杯大会/丸島ゲートボール場		
下旬	みなまた茶七十七夜献茶祭/市内茶園	上旬	青空らくがき大会/市立図書館		
		上旬~下旬	ローズフェスタ春/エコP		
10月		11月		12月	
6	第23回水俣レディースバドミントン大会/総合体育館	2	第61回2012グランツール九州駅伝競走/国道3号沿線	1	バレーボール・中学生審判講習/総合体育館
6	県中学新人戦(個人)水俣芦北ソフトテニス大会/エコP	3	バレーボール秋季小学校大会兼中学校新人大会/総合体育館	1	第二小学校育成グラウンド・ゴルフ大会/エコP
7	地区対抗卓球大会/総合体育館	4	秋季ソフトテニス(個人)大会/城山公園テニス場	2	九州交響楽団「第九」公演/市文化会館
7	読売杯ビーチボールバレー大会/総合体育館	4	第7回協会会長杯グラウンド・ゴルフ大会/エコP	2	水俣・伊佐親善卓球大会/総合体育館
7・8・14	市長旗軟式野球大会(一般)/塩浜G、エコP	4	水俣スイミングコンペ2012/総合体育館	2	第39回市民バドミントン大会/総合体育館
8	中尾山コスモス祭り/中尾山公園	4	第31回全九州高等学校女子ソフトボール県大会/エコP	8	忘年ソフトテニス大会/城山公園テニス場
13	県中学新人戦(団体)水俣芦北ソフトテニス大会/エコP	4・10	熊本県ハンドボールリーグ(秋季)/総合体育館	8	剣道指導者講習会/武道館
13	こどもセンター祭り/こどもセンター	4・11	第59回水俣市民文化祭/もやい館ほか	9	水俣市会長杯少年少女空手道大会/総合体育館、浜G
14	第33回水俣市民体育祭	9~11	産業団地まつり/市産業団地内	12	第9回肥薩おれんじ鉄道グラウンド・ゴルフ交歓大会/エコP
15~11/2	ソフトボール第41回秋季クラス別選手権(土日祝日除く)/浜G(ナイター)	10	リサイクルまつり/リサイクル推進委員感謝状贈呈式/わくワークみなまた	15~16	中学新人水俣芦北予選サッカー大会/エコP(予備日22~23)
16~24	フットサル大会(20~22日除く)/総合体育館	10	ソフトテニス教室(指導者育成)/エコP	16	エンジョイ卓球大会/総合体育館
18	小学生陸上記録会/エコP	10・11	城南シニア軟式野球大会/塩浜G	16	スポーツ少年団駅伝大会/エコP
20	秋季ミニバスケットボール大会/総合体育館、二小体育館	11	ソフトバレーボール総合選手権(秋の大会)/総合体育館	16	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館
20	第6回織月杯グラウンド・ゴルフ大会/エコP	11	ダンススポーツ市文化祭参加/市文化会館	22	環境技術総合センタークリスマスグラウンド・ゴルフ交歓大会/エコP
20・21	西日本新聞社杯学童軟式野球/エコP	17	中学1年生ソフトテニス大会/エコP	22~23	第14回扇杯中学生バレーボール大会/総合体育館、三中体育館
21	第38回区対抗ソフトボール大会/浜G	18	ビーチボールバレー後期選手権大会/総合体育館	23	ダンススポーツ交流ダンスパーティー/市民館
21	県秋季アーチェリー例会/場所未定	18	ペア交歓グラウンド・ゴルフ大会/エコP	25	武道館周辺清掃活動/武道館周辺
21	秋季ミニバスケットボール大会/一・二小体育館	18・25・12/2	西日本野球大会一部・二部/塩浜G、エコP	26	小学生サッカー大会/一・小・二小G
21	水俣市しょうがい者スポーツレクリエーション大会/総合体育館	24~25	部落解放第26回熊本県研究会/総合体育館ほか	26	弓道納射会/武道館
27	ソフトバレーボール月例杯(ランク決定戦)/総合体育館	25	秋季地域対抗青年バレーボール大会/二中体育館	未定	ふれあいマラソン大会/エコP
27	吉永商会杯交歓グラウンド・ゴルフ大会/エコP	25	ダンススポーツチャリティーショー/市文化会館	未定	水俣病資料館開館20周年講演会②/場所未定
27~28	水俣・芦北中学校秋季バスケットボール大会/総合体育館	25	歳末たすけあいチャリティーショー/市文化会館		
28	熊本県ハンドボールリーグ(秋季)/総合体育館	上旬	水俣市表彰式/市役所秋葉		
28・11/4	地区対抗軟式野球大会/塩浜G、エコP、浜G	中旬	医療センター市民懇話会/場所未定		
未定	老人クラブ連合会運動会/浜G	中旬	囲碁将棋大会/おれんじ館		
未定	水俣市ゲートボール協会会長杯大会/深川ゲートボール場	下旬	旭町商店街秋まつり/市中心街		
未定	水俣市老人会長杯ゲートボール大会/深川ゲートボール場	下旬	水俣パートナーシップウィーク講演会/文化会館		
未定	第31回水光社理事会長杯ゲートボール大会/深川ゲートボール場				
下旬	図書館まつり/市立図書館				
下旬	ローズフェスタ秋/エコP				
10月下旬~	全国豊かな海づくり大会イベント(仮称)/エコP(仮)				
11月中旬	スイーツスタンプラリー/市中心街				
10月下旬~	11月中旬				
未定	戦没者追悼式/市文化会館				





# 水俣にこの

あり

Vol. (53)

ALT アンドレアさん&レーガンさん



ALT(外国語指導助手)  
 アンドレア コナーズ さん(写真右)  
 レーガン クラーク さん(写真左)

小・中学生の皆さんは、写真の2人を知っていますよね？ ALT(外国語指導助手)のアンドレア・コナーズさんと、レーガン・クラークさん(ともにアメリカ合衆国出身)です。2人は市の教育委員会に所属し、市内の小・中学校で英語の授業を補助したり、国際交流イベントに参加するなど、水俣で多彩な活動をしています。

大学時代に熊本学園大学に留学していたアンドレアさんと、日本からアメリカ合衆国へ渡った祖母を持つレーガンさん。ともに日本に縁があり、その縁がALTを志すきっかけの一つになったそうです。2人が考えるALTの仕事の最優先は「文化の交流」。自国の文化を伝え、また、日本の文化や経験を自国に持ち帰り、伝えていこうと考えています。

2人にとって、もう一つの大きな使命は、「子どもたちにコミュニケーションできるように」すること。小学1〜4年生はまだ英語を習っていませんが、英語に触れ合う時間があり、子どもたちはとても積極的に話し掛けてくれます。でも授業で英語を習う中学生くらいになると、間違えたら恥ずかしいとの思いからか、消極的になりがちの様子。「間違えてもいい、やってみたいとわからない！何も言えないより、何か言えればコミュニケーションになります」と、熱い思いで子どもたちに接しています。水俣の人はとても優しく、人と人とのつながりが強いと話す2人。「みんなが挨拶をしてくれるのがとても嬉しい！」のだそうです。ALTは1年ずつ契約を更新し、最高4回(5年間)更新ができます。「もっと触れ合って、私たちをもっと知ってください。そしていつかまた新しいALTがやって来ても、同じように優しく接してください」水俣を愛する心が国境を越えて、2人の笑顔とともに輝いています。



## ウチの家族自慢

僕もやせたらこんな感じ？  
 田上さん家の **ジョン** くん  
 (♂ 9歳・山手町)  
 大きな柴犬だと言われますが四国犬です。家族で男は僕だけなので頑張ってます。



ご意見犬 ジョジョ

「ウチのペットが一番かわいいわ♥」と誰でも思うハズ…そんな自慢のペットを大募集！写真(返却不可)に、住所・飼い主&ペットの名前・電話番号・性別・コメントを添えて〒867-8555 (住所記載不要) 水俣市総務課まで。写真データの持ち込みもOKです！

## 編集後記

▼春は出会いと別れの季節。私の身近にも遠くへ旅立つ友人がいます。しばしのお別れです。さびしい気持ちはもちろんありますが、心の距離は離れないと信じています。▼めぐる季節の中で、水俣の風景を写真に撮るようになって1年。あらためて「いいところに住んでいるんだな」と感じます。今号が発行されるころには、まっと桜も満開のはず。タイエットを兼ねて、中尾山公園まで歩いてみようかなと思っています。ご意見犬も誘ってみようかな。(笑)

▼先日、袋中プラスバンドグループ「ゴールデンサウンド」のライブコンサートが文化会館で開催されました。保護者や地域の協力で創りあげられたそう、演奏もアニメから松田聖子、ザ・ブルーハーツなど楽しめる曲ばかり。在校生や卒業生などの力が集結した迫力ある演奏に、写真を撮るのも忘れて、聴き入ってしまいました。▼水高音楽部「第40回定期演奏会」さよなら若本先生、が3月31日(土)18時から開演。水俣の音楽の力を感じる春です。(笑)